Presidente del Consejo y Director: Oscar Waiss Band.
Representante Legal: Jorge Arratia Urzúa.
Director reemplazante: Miguel Humberto Aguirre.
Jefe de Informaciones: Ruby Weitzel P.
Propietario: EMPRESA "LA NACION" S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago.

NO SERA ESCALONADO:

TODOS RECIBIRAN REAJUSTE DEL 100%

...ste no será escalonado ...s los trabajadores del país ...ndo, recibirán a contar ... de octubre próximo, un ... en sus sueldos y sala... correspondiente a un 100% ... del costo de la vida, considerado hasta el 30 de septiembre.

La información la dió a conocer en la tarde de ayer, el Ministro de Hacienda, Orlando Millas, quien además agregó que el texto del Proyecto de Reajuste Extraordinario había sido aprobado íntegramente por el Presidente de la República.

BONIFICACION

El Ministro Millas también explicó que el Ejecutivo había enviado a la Cámara de Diputados el Proyectode Ley de Bonificación Compensatoria de 700 escudos.

Estos 700 escudos, de acuerdo al propósito del Gobierno,Popular, es posible que sean pagados en los primeros días del proximo mes, dado el carácter de suma urgencia que se le otorgó a su trámite.

Con ello se beneficia a todos los trabajadores activos de los sectores público y privado , y también se incluye a los jubilados, pensionados y montepiados Esta bonificación no es imponible y no está sujeta a descuentos de ninguna naturaleza.

Orlando Millas agregó que en el curso de las próximas semanas se incluirá en el Proyecto de Reajuste, a manera de indicación una asignación de escolaridad cuyo financiamiento se encuentra en estudio.

El acuerdo sobre esta materia se logró en conversaciones directas entre el Ministro y los dirigentes de la CUT y de la ANEF, que en líneas generales aprobaron la totalidad del proyecto.

La asignación de escolaridad sería pagada en el mes de febrero

(Pasa a la Pág. 5)

LA NACION

...iago, Martes 22 de Agosto de 1972 Año LV Nº 19.976

PRECIO

Semana	Eº 3,50
Aéreo a Provincia	Eº 4,00
Domingo	Eº 4,50
Aéreo a Provincia	Eº 5,00

...mercio reabre sus puertas hoy:

...OMERCIANTES ACEPTARON ...EPONER SU ACTITUD

Presidente Allende buscó directamente la solución

...ego de una prolongada reunión entre ...sidente de la República, Salvador ...de, y los Presidentes de la Cámara, ...ardo Cerda, y del Senado, Ignacio ..., que sirvieron de intermediarios en ... de los dirigentes del comercio, ...e solucionado alrededor de las 21 ... de anoche el paro de los ...cimientos comerciales de la ...

...s parlamentarios calificaron de ...a la gestión. El acuerdo contempla ... puntos fundamentales: 1) los ...es requisados en el día de ayer ... devueltos a sus propietarios una ...que estos abran sus puertas en el día ...y. 2) No habrá medidas contra los ...ciantes extranjeros quedando en ... que estos no volverán a inmis...se en asuntos de tipo político, y 3) el ...ente Allende se mostró dispuesto ...ar las querellas por Ley de Segu... Interior del Estado aplicadas a los ...ciantes que ayer cerraron sus puertas hasta que sostenga una entrevista con los dirigentes del gremio que firmaron un acuerdo escrito y luego lo rechazaron.

El comercio abrirá sus puertas hoy normalizando así el libre abastecimiento de la población.

DESORDENES

La afirmación que hizo el Ministro de Economía, Carlos Matus, en el sentido de que el paro del comercio en el día de ayer era político se confirmó plenamente, ya que hasta cerca de la medianoche grupos de pijes de "Patria y Libertad" comenzaron a afluir a la Avenida Providencia para crear alarma e inquietud en la población.

Con cadenas y fierros un centenar de muchachos se dedicaron a golpear lo tarros de basura callejeros y los postes de alumbrado creando ruidos, mientras autos Peugeot y otros último modelo hacían sonar sus bocinas.

Elementos de Patria y Libertad armados de cadenas y varillas de acero provocaron desmanes en las calles céntricas de la capital, amedrentando y golpeando a comerciantes y trabajadores que intentaron realizar normalmente sus actividades, incluso llegaron a atacar a los transeúntes sin que mediara razones. Elementos fascistas de este grupo neo-nazi apedrearon a los reporteros gráficos y periodistas. En el grabado, estos delincuentes que continuaron sus desmanes en Providencia persiguen a los periodistas lanzándoles piedras.

Ministro de Economía, Carlos Matus.

...tro del comercio:

...OMERCIANTES ARRASTRADOS ...A UN MOVIMIENTO CRIMINAL

...DIRINCO abre negocios cerrados

Central de Comercio de Chile acuerda suspender el cierre del comercio para el próximo lunes 21"

SEGUNDO ACUERDO

El sábado, aproximadamente, a las 14,30 horas, se realizó una segunda reunión: "en la que llegamos a acuerdos más concre-

Declaración del PS

ZONA DE EMERGENCIA PARA SANTIAGO

(INFORMACION PAGINA 4)

HUELGA POLITICA

Se ha dado a conocer el informe de la autopsia del comerciante magallánico Manuel Aguilar. El doloroso deceso ocurrió por un infarto al corazón, mientras el occiso estaba en el interior de un supermercado, lugar en que no hubo incidente alguno, ya que los carabineros llegaron sólo hasta el exterior de ese edificio. Deja constancia el informe médico de las malas condiciones de salud en que se encontraba, desde mucho antes, ese comerciante.

O sea que el paro de "solidaridad" no tiene explicación alguna, pues ningún gremio decreta una huelga nacional por el fallecimiento de un asociado. Así lo reconocieron los dirigentes de SIDECO y de la Cámara Central de Comercio, que firmaron dos actas sucesivas, una el viernes y la otra el sábado, en las cuales dejaron constancia de que habían investigado los hechos y que no existía intervención de funcionario alguno en el sensible fallecimiento de esa persona, por lo que suspendían el paro decretado para ayer.

Pero algunos "capos" de la Cámara de Comercio Minorista, acaudillados por el Presidente de ella y candidato a diputado por el Partido Nacional, presionaron a los que habían pactado con el Ministro de Economía y los arrastraron a una huelga política, de consecuencias graves, para servir así sus intereses partidarios. Más aún, hordas de matones armados, obligaron a cerrar sus puertas a los negocios que no se plegaron a la torpe maniobra.

La única razón que han dado es la publicación de una fotografía "clave" en la primera plana de "El Mercurio", de dudosa autenticidad y que no se sabe a qué incidente corresponde, en que aparece un carabinero enfrentando a un vociferante sujeto. El Intendente de Magallanes, general en servicio activo Manuel Torres de la Cruz, ha aseverado que en la requisición de mercaderías en el supermercado, los carabineros no utilizaron arma alguna, ni aún los bastones de reglamento, afirmación que debe aceptarse por provenir de quien viene.

O sea, que este paro es político, sedicioso, concertado, premeditado y sin justificación moral o legal de ninguna especie. Agrava lo anterior las gestiones que hacen los dirigentes para conseguir el apoyo de otros gremios, en especial el de la movilización colectiva. El Gobierno del Pueblo tiene la obligación de reprimir estas acciones, porque ellas atentan contra la normalidad institucional y contra los hogares de cientos de miles de chilenos.

Vemos hoy a los especuladores, los acaparadores, los saboteadores y los contrabandistas, convertidos en "líderes" de un gremio, en general respetable, con el pretexto de defender a ese mismo pueblo al que hieren día a día con sus delictuosas actividades. No ofendemos a los comerciantes honestos, que constituyen la mayoría, sino a los miserables aprovechadores de la ingenuidad de esa mayoría. Pero, sea consciente o no la paralización de los comercios, el Gobierno tiene que proteger al país, y por eso aplicará las más severas sanciones, incluyendo la aplicación de la Ley de Seguridad Interior del Estado y la cancelación de la residencia a los extranjeros maliciosamente implicados.

Terminemos, pues, con las mentiras y las simulaciones. No hay huelga de solidaridad. No hay huelga de protesta. No

ESCUELA DE APLICACION CELEBRO SUS 22 AÑOS DE EXISTENCIA EN VIÑA

VALPARAISO, (Por Sara Vial, Corresponsal).— Con ...motivo de encontrarse conmemorando un nuevo aniversario de su existencia, la Escuela de Aplicación Bernardo O'Higgins, de Viña del Mar, anexa a la Escuela Normal de esta ciudad, inició el lunes 14 un programa de festejos que culminó ayer domingo 20 con un homenaje a O'Higgins, efectuado frente al Monumento de la Plaza ...osé Francisco Vergara.

Los actos se iniciaron con una Exposición Fotográfica y Documental en la Escuela de Avenida Livertad 126, en que se ...eseñó la historia del ...stablecimiento que dirige el ...rofesor y poeta Pedro Mardo...es Barrientos.

Se han organizado competen...ias deportivas, certámenes li...erarios efectuándose el pasa...o viernes el acto oficial de ani...ersario y una Exposición de ...rtes Plásticas y Educación Tec...ológica. El sábado hubo un De...ayuno Escolar, concierto de ...andas, entrega de premios un ...ctel ofrecido por el Centro de ...adres y Apoderados y una ...mida de Camaradería.

HISTORIA

La Escuela de Aplicación ...ernardo O'Higgins fue creada ...n fecha 13 de junio de 1950 ...ara servir a la formación de los ...evos profesores que estudian ... la Escuela Normal de Viña del ...ar ha hecho una tradición cele...ar su aniversario el 20 de agos... en el día del Natalicio del ...dre de la Patria, Bernardo ...Higgins.

Según la semblanza que trazó ...a LA NACION el director de ... Escuela Pedro Mardones ...rientos, centenares de niños ...n pasado en estos 22 años por ... aulas y hasta julio de 1971 ...cionaba en el viejo edificio ...la Escuela de Hombres Nº 11, ... fuera fundada el 6 de agosto ... 1921, en la Avenida ...paraíso, con Quillota y ...egui, que hoy ha sido ...olido para dar paso a la ...strucción de la nueva Escuela ...mal con quien compartía el ...l desde su fundación.

En forma transitoria, se nos señala, ocupa ahora unos pabellones habilitados por la S. C. EE en Avenida Libertad 126, en espera del nuevo edificio que deberá empezar a construirse pronto en Avenida Valparaíso con Peñablanca y Limache y que de acuerdo a las informaciones que tiene la Dirección del plantel, será una escuela de máxima capacidad para albergar una cantidad que oscila entre 1.400 a 1.600 metros.

Esta es una de las grandes tareas que debe enfrentar la Escuela de Aplicación en su aspecto material", nos dice su director, "y la otra en el plano técnico docente es la elevación del nivel del trabajo pedágogico y el rendimiento de los alumnos para lo cual se encuentra organizada actualmente en diez secciones de trabajo".

Estas secciones son la de Planeamiento Pedagógico, cuyo Coordinador es el director de la Escuela, Pedro Mardones, que tiene la responsabilidad de la planificación de todo el trabajo del establecimiento que es luego sometida a la consideración del Consejo General de Profesores.

Las otras secciones son Experimentación, Evaluación, Orientación, Expresión Artística y Folklórica, Deportes y Recreación, Formación y Desarrollo Juvenil, Material Didáctico y Audiovisual Bienestar y Administración.

Esta última se halla bajo la responsabilidad del subdirector de la Escuela, Jorge Jorquera Camus.

El director, Pedro Cárdenas, nos señala que la nueva organización de la Escuela busca una integración plena y real de toda la comunidad estudiantil donde tienen cabida no solamente los profesores y alumnos, sino en forma muy especial, los padres y apoderados de estos, además, de los alumnos de la Escuela Normal. El directorio del Centro de Padres y Apoderados está presidido por Luis Díaz Veas y cuenta con un equipo de colaboradores muy entusiastas y eficientes.

Banco de A. Edwards y Cía. En LIQUIDACION

A los señores Accionistas y Público en general la liquida-

CRONICA

Acusan las JAP del Gran Santiago:

"ES UN MOVIMIENTO POLITICO CONTRA EL GOBIERNO POPULAR"

A pesar de la orden derechista, muchos pequeños comerciantes abrieron sus negocios.

—"ESTE MOVIMIENTO DE CERRAR el comercio, es evidentemente político y su objetivo no es gremial ni para protestar por el abastecimiento o el alza de precios, sino que es una campaña orquestada, más, que montó la derecha para obstaculizar la labor del Gobierno. Nosotros tenemos los hechos muy claros, y hemos recorrido nuestros respectivos sectores para informar a los vecinos de la realidad de los acontecimientos. . ."

Estas y otras declaraciones similares, las formularon ayer a "LA NACION", dirigentes de Juntas de Abastecimiento y Precios (JAP) de Ñuñoa, la Cisterna, San Miguel, Barrancas y otros puntos del Gran Santiago; repudiando, como la gran mayoría de los capitalinos, la maniobra reaccionaria de la Cámara de Comercio que llamó a cerrar los establecimientos comerciales de Santiago.

A PESAR DE LA ORDEN de no abrir los negocios, muchos pequeños comerciantes propietarios hicieron caso omiso de ella y atendieron al público normalmente, como es el caso de este almacén de la Gran Avenida.

Severino López, dirigente de la JAP de La Cisterna, señaló que, no obstante lo ordenado por la Cámara de Comercio gran parte de los negocios de todo tipo, en ese sector, había funcionado normalmente. A las 16 horas, los dirigentes de esa JAP, luego de haber recibido denuncias acerca de cierres ilegales de negocios, salieron a recorrer toda la comuna. Ya antes, la Dirección de Industria y Comercio había cumplido una labor que dejó al descubierto acaparamientos de mercaderías, como fue el caso de una bodega que, en la Pintana, ocultaba nada menos que 27 mil 640 kilógramos de azúcar, 174 cajas de Sí Café y 205 cajas de duraznos en conserva.

—"Los vecinos de nuestra comuna han comprendido la maniobra reaccionaria de los comerciantes - dijo Severino López **y han demostrado su malestar haciendo ante la JAP los reclamos pertinentes. Este es un movimiento netamente político y de gremial no tiene absolutamente nada. ¿De que van a reclamar estos señores cuando, después de todo, las alzas favoceren precisamente al comercio. Nosotros denunciamos este hecho, le repito, como un movimiento político aferrándose a algunos argumentos para atacar al Gobierno Popular".**

EN ÑUÑOA.

Por su parte, **Edelmira Aliaga**, dirigente de la JAP de la Unidad Vecinal Nº 15 que abarca el sector de Irarrázaval, Avenida Grecia, Lo Plaza y Macul, señaló que muchos comerciantes habían entendido la politiquería baja de quienes ordenaron el cierre de los negocios. Así panaderías y muchos almacenes de menestras en general, había desafiado la órden en tal sentido y habían abierto sus puertas, atendiendo al público normalmente.

—"Sin embargo, dijo existieron otros problemas al márgen. En la mañana, muchos otros negocios, pequenos por cierto, habían abierto sus puertas, cuando comenzaron a recibir la visita de ciertos individuos que se identificaron como "inspectores" de la Cámara de Comercio, ordenando el inmediato cierre de esos establecimientos, lanzando antes veladas amenazas. Ante ello, estos trabajadores debieron cerrar sus negocios, no porque apoyen este movimiento, sino por temor. Nosotros, los integrantes de la JAP, estamos conscientes que todo este movimiento es netamente político. . ."

SAN MIGUEL.-

En San Miguel, se encontraban reunidos los dirigentes de la JAP comunal. **Miguel Pinto**, dirigente de la JAP Nº 1 de la población Dávila, informó que en su sector, el comercio había abierto en su 60 por ciento.

—"Quienes han abierto sus negocios, son los pequeños comerciantes -agregó- **porque ellos, si bien respetan sus organizaciones, no están en absoluto de acuerdo conque se les utilice para fines políticos para obstaculizar la labor del Gobierno".**

Lisset Chaparo, por su parte, catalogó como indigno el comportamiento de algunos comerciantes.

Señalarón el caso de algunos dueños de negocios que han estado recibiendo el correspondiente abastecimiento de abarrotes mediante la labor que desarrollan la JAP. Sin embargo, ahora, igualmente han cerrado sus puertas.

—Nosotros -dijo- **estudiaremos la posibilidad de dejar de trabajar con estos comerciantes, porque no es posible que, luego de tener mercadería por el trabajo que nosotros, como JAP, desarrollamos, estén ahora en contra del Gobierno de los trabajadores".**

Asimismo, **Humberto Aqueve que**, señaló que el sindicato de pequeños comerciantes de San Miguel no estaba apoyando este movimiento y no había acatado la órden de SIDECO, en el sentido de cerrar sus establecimientos, y que muy por el contrario, habían abierto sus puertas normalmente.

DIRIGENTES DE LA JAP COMUNAL de San Miguel: "Sabemos muy bien que se trata de un movimiento de carácter netamente político".

Vóleibol Internacional:

DOS TRIUNFOS PARA CHINA

Brillante, contundente y de extraordinaria calidad técnica, resultó la primera presentación en nuestro país de la selección femenina de voleibol de la República Popular China.

Su encuentro con el representativo nacional fue totalmente unilateral ante la potencia de su ataque que conto con muy buenas levantadoras y mejores remachadoras y donde la buena estatura y excelente estado físico les permitió imponerse en tres sets seguidos de 15/5, 15/8 y 15/4.

Las chilenas no pudieron en ningún instante contrarrestar el mejor juego de sus rivales y poco a poco fueron perdiendo entusiasmo en su accionar para terminar ofreciendo una actuación muy por debajo de su real valía.

Mañana la delegación china se trasladará a la ciudad de Chillán para ofrecer un match con el seleccionado local.

LOS VARONES

En el partido de fondo disputado en el Estadio Chile, en varones, China se impuso en el primer set 15/8. Chile hizo suyo el segundo set por la cuenta de 15/7. En el tercer set, en gran forma se lo adjudicaron los visitantes por 15/6. Una notable levantada del elenco nacional le permitió ganar el cuarto set por la cuenta de 15/10 y con ello obligar a definir en un quinto juego.

En un dramático set final los orientales lograron el triunfo definitivo, al derrotar a los chilenos por la cuenta de 15/11.

BRASIL NOS PRESTA 10 MILLONES DE DOLARES

UN CREDITO por 10 millones de dólares para el financiamiento de bienes de capital y bienes de consumo durable, será abierto por el gobierno de Brasil, de acuerdo al convenio que firmará hoy el Vicepresidente del Banco Central, Hugo Fazio.

En esta línea de crédito se exceptúa la compra de automóviles, camiones, buses, ya que las operaciones estarán orientadas, directamente, a la adquisición de motoniveladoras, tractores, herramientas y maquinarias en general.

A medianoche decretada zona de emergencia:

"PATRIA Y LIBERTAD" DIRIGIO DESMANES EN CALLES CAPITALINAS

Asaltados los hogares de los Ministros del Trabajo, Economía, Director de Investigaciones y Comandante en Jefe del Ejército.

PASADAS LAS 23 HORAS de anoche, el Gobierno dictó Zona de Emergencia para la provincia de Santiago, según Decreto 197. La medida fue adoptada luego de los sucesos ocurridos en la capital y que culminaron con graves desmanes en varias arterias de importancia. Fue nombrado Jefe Militar de la Provincia el General de Brigada Héctor Bravo Múñoz, con las más amplias facultades quedando todas las Fuerzas Armadas del Ejército, Armada, Fuerza Aérea, Investigaciones y Carabineros de la provincia bajo la autoridad del General Bravo Múñoz.

El Subsecretario del Interior Daniel Vergara en conferencia de prensa dio a conocer las razones por las cuales el Ejecutivo había decretado tal medida señalando que "el Gobierno ha decidido declarar Zona de Emergencia a la Provincia de Santiago tomando en cuenta los sucesos que se estaban desarrollando durante el día en Santiago, a través de una serie de actos, desórdenes e incidentes promovidos por elementos que no sólo han atentado contra el orden público, sino alterado gravemente ese orden".

Agregó el Subsecretario Vergara que en el sector céntrico, una serie de elementos provocadores "ostensiblemente concertados han provocado no sólo desórdenes sino que han atacado incluso a las Fuerzas de Carabineros que se limitaban a mantener el orden".

—"Los mismos elementos —agregó Vergara— han pretendido interrumpir el normal servicio de la movilización atacando y dañando vehículos, algunos edificios lanzando elementos explosivos".

—"En la tarde, esos mismos elementos se han desplazado a Oriente de la capital, Providencia e Irarrázaval, atacando los domicilios del Ministro de Economía, del Director de Investigaciones y posteriormente hicieron disparos y destrozaron el vehículo de la Ministro del Trabajo, pretendiendo llegar al domicilio del Comandante en Jefe del Ejército, Carlos Prats".

Agregó el Subsecretario del Interior que al interrumpir con barricadas el tránsito en Providencia entre Pedro de Valdivia y Tobalaba, quedaba de manifiesto la actitud concertada de estos elementos provocadores y sediciosos.

—"Bajo estas circunstancias, agregó Vergara, es que se dictó el Decreto 197 que declara Zona de Emergencia la Provincia de Santiago, designando como Jefe Militar al General de Brigada Héctor Bravo Múñoz con los más amplias facultades quedando todas las Fuerzas Armadas del Ejército, Armada, Fuerza Aérea, Investigaciones y Carabineros de esta Provincia bajo la autoridad del General Héctor Bravo Múñoz".

El Decreto lleva las firmas del Presidente de la República Salvador Allende, el Ministro del Interior y el Ministro de Defensa.

Finalmente, el Subsecretario del Interior informó que hasta 24 horas habían sido detenidas más de 100 personas en varios puntos de la capital.

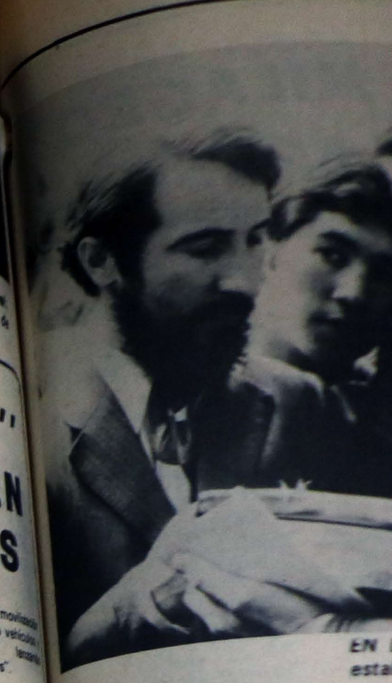
INCENDIARON UN BUS

Un bus que corría por calle Estado fue quemado anoche, pasada las 23 horas, por elementos fascistas que se identificaron con la gestión de algunos comerciantes en el paro de ayer.

Frente al hecho ya consumado, debieron actuar algunos transeúntes los que ayudaron a dos personas heridas que habían quedado atrapadas en el interior del vehículo dirigido por Raúl Vargas Urzúa.

PROVIDENCIA

En el sector de Providencia, hasta altas horas de la madrugada la actividad de los elementos derechistas encabezados por "Patria y Libertad" era intensa. Los conductores encontraban dificultades al estar distribuídos en la arteria principal obstáculos que impiden el libre tránsito.



Paro de Ayer:

DIRIGENTES DE RECONOCIERON

Grotesca conferencia que los dirigentes re pudieron explicar lo in

—"El cierre del comercio tiene carácter de duelo nacional. No es otra cosa, y quién quiera ver otra cosa, sencillamente se equivoca..."

Esto lo dijo ayer en conferencia de prensa, Jorge Martínez, Presidente de la Cámara Central de Comercio de Chile, el mismo señor que firmó tres documentos en que reconocía que el cierre del comercio del comerciante de Tres Arenas, don Manuel Aguilar, se había producido por causas naturales, sin que en ese lamentable deceso hubiera tenido ninguna participación algún funcionario estatal.

Pero el señor Martínez de la Cruz a la mañana, olvidó lo que había firmado, se retractó, eludió el compromiso asumido responsablemente por el Gobierno Popular y pasó a encabezar el paro del comercio por DUELO.

La opinión pública sabe perfectamente que tras este acto, se oculta una maniobra política, cuyo objetivo consiste en perjudicar a la gran masa de